

**sinbo.**

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН No: 1-4920-31052016

Наименование \_\_\_\_\_  
 Модель \_\_\_\_\_  
 Серийный номер \_\_\_\_\_  
 Дата продажи \_\_\_\_\_  
 Срок гарантийного обслуживания 12 месяцев  
 Наименование, адрес  
 и телефон торгующей организации \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_ Штамп магазина \_\_\_\_\_

В случае необходимости проведения гарантийного обслуживания, информацию об авторизованных сервисных центрах можно получить в контакт центре, по телефону: 8-800-333-17-74, по электронной почте [info@sinbo.ru](mailto:info@sinbo.ru) или на сайте [www.sinbo-russia.ru](http://www.sinbo-russia.ru)

В гарантийном обслуживании может быть отказано при:  
 -нарушении потребителем правил эксплуатации или транспортировки  
 -использовании в профессиональных целях  
 -наличии повреждений, нанесенных домашними животными, грызунами и бытовыми насекомыми  
 -признаков самостоятельного ремонта  
 -наличие повреждений, вызванных действиями непреодолимой силы или третьих лиц

С условиями согласен, изделие проверено в моем присутствии, претензий к внешнему виду и комплектации не имею \_\_\_\_\_

(Подпись покупателя)

**sinbo.**

STR 4920 KIL TEMİZLEYİCİSİ

KULLANMA KILAVUZU

TR  
EN  
DE  
ES  
RU  
HR  
PT  
AR



for Turkey  
[www.sinbo.com](http://www.sinbo.com)



ÜRETİCİ / İTHALATÇI FİRMA  
 DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLER  
 İNŞAAT SPOR MALZEMELERİ İMALAT SAN.  
 VE TİC. A.Ş.

Cihangir Mh. Güvercin Cd. No:4 Haramidere  
 Mevkii Avcılar - İstanbul - Türkiye  
 Çağrı Merkezi: 0850 811 65 65  
[www.sinbo.com](http://www.sinbo.com) - [info@sinbo.com.tr](mailto:info@sinbo.com.tr)

- UYGUNLUK BEYANI / CE CONFORMITY -  
 TÜV SÜD Product Service GmbH  
 Zertifizierstelle Ridlerstrasse 65 80339  
 München Germany

EEE Yönetmeliğine uygundur.

AEEE Yönetmeliğine uygundur.

Made in China İmal Yılı : 06-2016



Информация о произведенных работах

Дата приема в АСЦ	Выполненные работы	Дата выдачи из АСЦ	Подпись сотрудника АСЦ	Подпись клиента

TÜRKÇE  
 SINBO STR 4920 BURUN KIL TEMİZLEYİCİ  
 KULLANIM KILAVUZU

**Kullanım amacı**  
 Bu tıraş makinesi vücut kıllarını kesmek için tasarlanmıştır. Yalnızca kişisel kullanım için ve ticari kullanıma uygun değildir.

**Cocuklar için tehlikeler**  
 Ürünü çocukların yakınlarında kullanmayın. Ürünü çocukların erişemeyeceği yerlerde bulundurun. Yutulması halinde pilin/sarı edilebilir piller son derece tehlikelidir. Bu yüzden, pillerin ve cihazın küçük çocukların erişemeyeceği yerlerde bulundurulması gereklidir. Eğer pil yutulursa, derhal tıbbi destek alın.

**Dikkat-ürün hasar görülebilir**  
 Cihazı temizlerken, pil kapagının sıkıca kapalı olduğundan emin olun.  
 Cihazı suya batırmayın.  
 Kullanımdan sonra cihazı kapatın ve koruyucu kapagını yerine takın.  
 Satın alma sonucu cihaz zarar verebileceği için, kullanımdan sonra her seferinde pilleri cihazdan çıkarın.

**Pilin değiştirilmesi**  
 Cihaz LR6 tipinde 1.5V bir Minyon pil ile çalışır. Alkali pil kullanılması tavsiye edilir. Ancak cihaz Minyon bir akü ile de çalıştırılabilir.  
 • Açmak için pil kapagı saat yönünün tersine çevirin. Pili kapagının sungulu bir klidi vardır.  
 • Şişirte verilen pili artırılcu kesme başlığına gelecek şekilde takın.  
 • Pili kapagın yerine takın ve yerine tam oturuncaya kadar saat yönünde çevirin.

**Cihazın kullanımı**  
**Cihazın çalıştırılması**  
 Koriyucu kapagı çıkarın. AÇMA/KAPATMA anahtarını kesme başlığı yönünde kaydırın.

**Cihazın kapatılması**  
 AÇMA/KAPATMA anahtarını pil kapagı yönünde kaydırın. Cihazı temizleyin (Tüfün bu kılavuzun sonunda bulunan "Temizlik" bölümüne bakın).

**Kulak kıllarının kesilmesi**  
 Cihazı açın ve dikkatli bir şekilde kulaklarınızın dış bölümüne yaklaştırın.  
 Kulak kıllarını kesmek için cihazı dikkatle yönlendirin.

**Burun kıllarının kesilmesi**  
 Cihazı açın ve dikkatli bir şekilde burun deliklerinizin önüne doğru yaklaştırın. Cihazı dairesel bir şekilde yönlendirerek, dikkatli bir şekilde burun kıllarını kesin.

**Kesme başlığının çıkarılması**  
 Cihazı kapatın. Kesme başlığın saat yönünde çevirerek yerinden çıkarın. Detay eklentisini takın.

**Tehlike:** Cihazı kulaklığın ve burununuzun en fazla 0,5 cm içine geçirin, aksi takdirde kulak zarınıza veya burununuzun mukozasına tahasa zarar görülebilir. Bir ayına kullanınız.

**Paslanmaz çelik başçın temizlenmesi**  
 Cihazı kapatın. Kesme başçını saat yönünde çevirerek çıkarın. Burun ve kulak kılı kesme makinesinin paslanmaz çelik kesme sistemini her üç kullanımdan sonra düzenli olarak temizleyin.

**Teknik özellikler**  
**Güç kaynağı:** 1x1.5V pil "AA" (LR6/Minyon) veya AA sarj edilebilir  
**Çalışma sıcaklığı:** +10 ile +40°C arası

**Özellikler**  
 • Optimum kesme performansı  
 • Güçlü kıl,  
 • Burun ve kulak kılları, favoriler, sakal ve ense kıllarını kesmek için 2 adet basık eklentisi,  
 • Saklama standı  
 • Temizleme fırçası  
 • 1\*AA pil ile çalışır (pakete dahil değildir)

**KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER**  
 Cihazı açmaz, beyin edilen voltaj ile çalıştırınız.  
 Cihazı kesim için onarmaya kalkışmayınız. Meydana gelebilecek arızalardan firmamız kesinlikle sorumlu değildir, ve cihazınız garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

**TAŞIMA VE NAKLİYE ESNASINDA**  
 • Ürünü düşürmeyiniz,  
 • Dişlere/maruz kalmamalarını sağlayınız,  
 • Sıkışmamasını, ezilmemesini sağlayınız,  
 • Ambalaj üzerindeki işaretlemelere uyunuz,  
 • Orijinal ambalajla taşıyama özen gösteriniz.

ENGLISH  
 SINBO STR 4920 NOSE TRIMMER  
 INSTRUCTION MANUAL

**Intended use**  
 This trimmer is designed for cutting body hair. It is intended for private use and not suitable for commercial use.

**Danger to children**  
 Do not use the trimmer near children. Keep the trimmer out of the reach of children.  
 Batteries/rechargeable batteries are extremely dangerous when swallowed. Therefore, store batteries and appliances out of the reach of infants. If a battery has been swallowed, seek medical advice immediately.

**Caution-Damage to the trimmer**  
 When cleaning the trimmer, be sure that the battery cover is tightly closed.  
 Never immerse the appliance completely in water.  
 Turn the trimmer off after use and replace the protective cover.  
 Always remove an empty battery from the trimmer immediately because it may leak and cause damage.

**Replacing battery**  
 The appliance works with a 1.5V Mignon battery, type LR6.II is recommended to use an alkaline battery. However, the appliance can also be operated with a Mignon accumulator.  
 • Turn the battery cover anticlockwise and remove it. The battery cover has a bayonet lock.  
 • Insert the enclosed battery with the plus pole fr in the direction of the cutting head.  
 • Replace the battery cover and turn it clockwise until it snaps into place.

**Using your trimmer**  
**Switching on the trimmer**  
 Remove the protective cover. Slide the ON/OFF switch in direction of the cutting head.

**Switching off the trimmer**  
 Slide the ON/OFF switch in the direction of the battery cover. Clean the trimmer (please refer to the section on "Cleaning" later in this manual).

EAC

Изготовитель: «Деима Электромеханик Урюнлер Иншаат Спор Малземелери Ималат Санайи ве Тиджетер Аноним Ширкети» Харамидере Мевкii, Джихангир Мах, Говерджин, Джад, № 4, Авджилар, Стамбул, Турция.

Страна производитель: Китай  
 Импортёр в РФ: Общество с ограниченной ответственностью «Хаскел»  
 105187, г. Москва, ул. Щербаковская 53, корп. 15, РФ  
 ИНН 7719269331 ОКПО 771901001

